

JPMorgan Funds - Global Natural Resources Fund
摩根基金－環球天然資源基金

April 2019 • 2019年4月

- ***This statement provides you with key information about this product.***
- ***This statement is a part of the offering document.***
- ***You should not invest in this product based on this statement alone.***
- 本概要提供本基金的重要資料，
- 是銷售文件的一部分。
- 請勿單憑本概要作投資決定。

Quick facts 資料便覽

Management company 管理公司：	JPMorgan Asset Management (Europe) S.à r.l.		
Investment Manager 投資經理人：	JPMorgan Asset Management (UK) Ltd., UK (internal delegation) 英國（同集團委任）		
Depository 保管人：	J.P. Morgan Bank Luxembourg S.A.		
Ongoing charges over a year 全年經常性開支比率：	A (acc) - USD share class A (dist) - EUR share class	A（累計）－美元股份類別 A（分派）－歐元股份類別	1.76% [†] 1.76% [†]
	[†] The ongoing charges figure is based on the annualised expenses for the period from 1 July 2018 to 31 December 2018 and may vary from year to year. [†] 經常性開支比率是根據由2018年7月1日至2018年12月31日的費用作年化計算，每年均可能有所變動。		
Dealing frequency 交易頻率：	Daily 每日		
Base currency 基本貨幣：	EUR (The share classes offered in Hong Kong are in Euro and US dollars) 歐元（在香港銷售之股份類別分別以歐元及美元計價）		
Dividend policy 派息政策：	(acc) class - Accumulative (will not normally pay dividends)/ (dist) class - Distribution (discretionary)* The Fund may at its discretion pay dividends out of capital and pay dividends out of gross income while charging all or part of the Fund's fees and expenses to the capital of the Fund, which represents a return or withdrawal of part of an investor's original investment or from any capital gains attributable to that original investment. Any dividend payments may result in an immediate reduction of the net asset value per share. （累計）類別－累計（通常不會支付股息）／ （分派）類別－分派（酌情決定）* 本基金可酌情決定從資本中支付股息及從總收入中支付股息同時從本基金之資本中支付本基金的全部或部分費用及開支，即代表退還或提取投資者部分原有之投資或任何歸屬於該原有投資的資本收益。支付任何股息均可導致每股資產淨值即時減少。		
Financial year end 財政年度終結日：	30 June 6月30日		
Minimum investment 最低投資額：	Lump-sum (same amount for initial/additional): USD2,000 or equivalent in another currency Regular Investment Plan: HKD1,000 per month 整額（首次及其後每次相同）：2,000美元或其他貨幣之等值 定期投資計劃：每月1,000港元		

JPMorgan Funds (Asia) Ltd. may apply a different minimum lump sum investment and/or a different minimum monthly investment.

* The distribution policy may be amended subject to the SFC's prior approval and by giving not less than one month's prior notice to affected investors.

摩根基金（亞洲）有限公司可設定不同的最低整筆投資額及／或不同的最低每月投資額。

* 派息政策可在獲得證監會的事先批准後及向受影響的投資者發出不少於一個月的事先通知後予以修改。

What is this product? 本基金是甚麼產品？

The Fund is a sub-fund of JPMorgan Funds, which is an open-ended investment company domiciled in Luxembourg. Its home regulator is CSSF, Luxembourg.

本基金為摩根基金之子基金。摩根基金乃一於盧森堡成立的開放式投資公司，受盧森堡金融業監管委員會監管。

Objective and investment strategy 目標及投資策略

To provide long-term capital growth by investing primarily in natural resources companies, globally. At least 67% of the Fund's assets (excluding cash and cash equivalents) will be invested in equity securities of natural resources companies, globally. Natural resources companies are those which are engaged in the exploration for and the development, refinement, production and marketing of natural resources and their secondary products. The Fund will have exposure to small capitalisation companies and may invest in emerging markets. The Fund invests in financial derivative instruments in a limited extent for investment purpose.

透過主要投資於環球天然資源企業，以期提供長期資本增值。本基金之資產（不包括現金及現金等價物）至少67%將投資於環球天然資源公司之股票。天然資源公司為從事開採及開發、提煉、生產及推廣天然資源及副產品之公司。本基金將投資於小型公司，並可能投資於新興市場。本基金有限度投資於金融衍生工具作投資目的。

What are the KEY RISKS? 本基金有哪些主要風險？

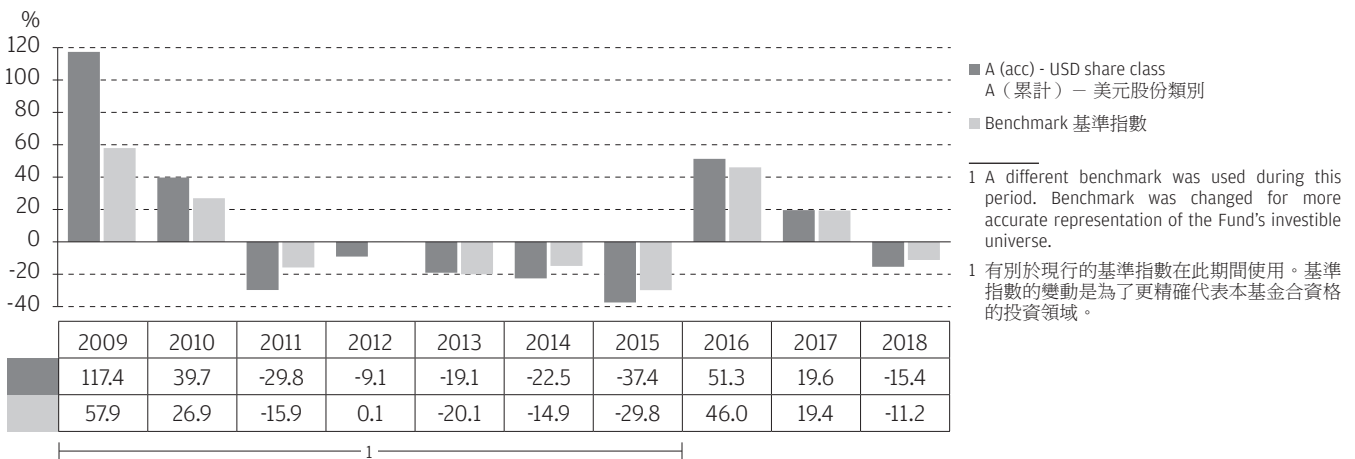
Investment involves risk. Please refer to the offering document(s) for details, including the risk factors.

投資涉及風險。請參閱銷售文件所載詳情，包括風險因素。

- **Emerging markets risk** - Emerging markets may be subject to increased political, regulatory and economic instability, less developed custody and settlement practices, poor transparency and greater financial risks. Some markets may carry higher risks for investors who should therefore ensure that they understand the risks involved and are satisfied that an investment is suitable as part of their portfolio. As a result, investors may get back less than they originally invested.
- **Concentration risk** - The Fund may be concentrated in industry sectors and/or countries and as a result, may be more volatile than more broadly diversified funds, and the performance of the Fund may be adversely impacted.
- **Smaller companies risk** - The Fund which invests in smaller companies may fluctuate in value more than other funds because of the greater potential volatility of share prices of smaller companies. As a result, investors may get back less than they originally invested.
- **Risk of indirect exposure to commodities** - The Fund is indirectly exposed to commodities, primarily through investing in natural resources companies and, to a lesser extent, other transferable securities. The risks associated with commodities may be greater than those resulting from other investments.
- **Natural resources stock risk** - The Fund may be significantly affected by (often rapid) changes in supply of, or demand for, various natural resources. The Fund may also be affected by changes in energy prices, international political and economic developments, terrorists' attacks, clean-up and litigation costs relating to oil spills and environmental damage, reduced demand as a result of increases in energy efficiency and energy conservation, the success of exploration projects, changes in commodity prices, tax and other government regulations and interventions. The Fund concentration on natural resources companies limits the room for risk diversification within the Fund. The volatility of the Fund may therefore be higher than a broadly based investment.
- **Currency risk** - Where the currency of the Fund varies from the investor's home currency or where the currency of the Fund varies from the currencies of the markets in which the Fund invests, there is the prospect of additional loss to the investor greater than the usual risks of investment. Also, movements in currency exchange rates can adversely affect the return of the investment and as a result, investors may get back less than they originally invested.
- **Liquidity risk** - Lack of liquidity may adversely affect the ease of disposal of assets. The absence of reliable pricing information in a particular security held by the Fund may make it difficult to access reliably the market value of assets. As a result, investors may get back less than they originally invested.
- **Equity risk** - Equity markets may fluctuate significantly with prices rising and falling sharply, and this will have a direct impact on the Fund's net asset value. When equity markets are extremely volatile, the Fund's net asset value may fluctuate substantially. As a result, investors may get back less than they originally invested.
- **Payment of distributions out of capital risk** - The Fund may at its discretion pay dividends out of capital. The Fund may also at its discretion pay dividends out of gross income while charging all or part of the Fund's fees and expenses to the capital of the Fund, resulting in an increase in distributable amount for the payment of dividends and therefore, effectively paying dividends out of realised, unrealised capital gains or capital. Investors should note that, share classes of the Fund which pay dividends may distribute not only investment income, but also realised and unrealised capital gains or capital. Payment of dividends out of capital amounts to a return or withdrawal of part of an investor's original investment or from any capital gains attributable to that original investment. Any dividend payments, irrespective of whether such payment is made up or effectively made up out of income, realised and unrealised capital gains or capital, may result in an immediate reduction of the net asset value per share.
- **Risks related to the Eurozone sovereign debt crisis** - The Fund may invest substantially in the Eurozone. In light of the current fiscal conditions and concerns on the sovereign debt risk of certain countries within the Eurozone (in particular, Portugal, Ireland, Italy, Greece and Spain), the Fund's investments in the region may be more volatile. The performance of the Fund may deteriorate significantly should there be any adverse credit events (e.g. downgrade of the sovereign credit rating, obligation default, etc) of any Eurozone country.
- **新興市場風險** - 新興市場可能須承受較高的政治、監管及經濟不穩定、未完全發展的託管及結算慣例、低透明度及較大的金融風險。對投資者而言，部分市場的風險可能較高，因此投資者須確保已了解所涉及的風險及信納該投資適合作為其投資組合的一部分。因此，投資者收回的金額可能低於其原本的投資額。

- **集中之風險** — 本基金可能集中於行業及／或國家，因此，可能會比更廣泛分散的基金較為波動，而本基金之表現可能受到不利影響。
- **小型公司風險** — 本基金投資於小型公司的價值可能較其他基金為波動，因為小型公司股價的潛在波幅較大。因此，投資者收回的金額可能低於其原本的投資額。
- **非直接投資商品的風險** — 本基金主要透過投資於天然資源公司及較少部分投資於其他可轉讓證券以非直接投資於商品。與商品相關之風險可能較其他投資的風險為高。
- **天然資源股票風險** — 本基金可能顯著地受不同天然資源供求迅速變動所影響。本基金亦可能受能源價格、國際政治及經濟發展、恐怖份子襲擊、環保行動及有關油輪漏油及環境破壞之訴訟、基於能源效益及能源保護增加而導致之需求下降、勘探項目之成功、商品價格之變動、稅項及其他政府規條及干預所影響。本基金只集中投資於天然資源公司，將限制本基金分散風險的空間。故本基金之波幅可能較廣泛的投資為高。
- **貨幣風險** — 若本基金的貨幣與投資者所在地的貨幣不同，或本基金的貨幣有別於本基金投資的市場之貨幣，投資者可能蒙受較一般投資風險為高的額外損失。此外，貨幣匯率的變動可對投資回報構成不利影響，因此，投資者收回的金額可能低於其原本的投資額。
- **流通性風險** — 缺乏流通性可能導致難以出售資產。缺乏本基金所持有某證券的可靠定價資訊，因而難以可靠地評估資產的市值。因此，投資者收回的金額可能低於其原本的投資額。
- **股票風險** — 股票市場可能大幅波動，而股價可能急升急跌，並將直接影響本基金的資產淨值。當股票市場極為反覆，本基金的資產淨值可能大幅波動。因此，投資者收回的金額可能低於其原本的投資額。
- **從資本撥款作出分派之風險** — 本基金可酌情決定從資本中支付股息。本基金亦可酌情決定從總收入中支付股息，同時從本基金之資本中支付本基金的全部或部分費用及開支，以致本基金用作支付股息之可分派金額有所增加，而因此，本基金實際上可從已變現、未變現的資本收益或資本中支付股息。投資者應注意，本基金的支付股息股份類別不僅可從投資收入，亦可從已變現及未變現的資本收益或資本中支付股息。從資本中支付股息相當於退還或提取投資者部分原有之投資或任何歸屬於該原有投資的資本收益。從收入、已變現及未變現的資本收益或資本（不論從中或實際上從中）支付任何股息均可導致每股資產淨值即時減少。
- **歐元區主權債務危機風險** — 本基金可能大量投資在歐元區。鑑於某些歐元區國家（尤其是葡萄牙、愛爾蘭、意大利、希臘和西班牙）目前的財政狀況及對主權債務風險的憂慮，本基金於該地區的投資可能會更加波動。當任何歐元區國家發生任何不利信貸事件（例如主權信用評級調低、債務違約等），本基金的表現可能會顯著惡化。

How has the fund performed? 本基金過往的業績表現如何？



- Past performance information is not indicative of future performance. Investors may not get back the full amount invested.
- The computation basis of the performance is based on the last valuation day of the calendar year, NAV to NAV, with dividend reinvested.
- These figures show by how much the share class increased or decreased in value during the calendar year being shown. Performance data has been calculated in USD including ongoing charges and excluding subscription fee and redemption fee you might have to pay.
- Benchmark of the share class: Currently EMIX Global Mining & Energy Index (Total Return Net) (formerly known as Euromoney Global Mining & Energy Index (Total Return Net) prior to 16 November 2017). Prior to 4 January 2016, Euromoney Global Gold, Mining & Energy Index (Total Return Net) (formerly known as Euromoney Global Mining, Gold & Energy Index (Total Return Net) prior to 24 November 2014 and HSBC Gold, Mining & Energy Index (Total Return Net) prior to 1 October 2013).
- Management Company views "A (acc) - USD share class" being the focus share class available to retail investors in Hong Kong as the most appropriate representative share class.
- Fund launch date: 2004
- Share class launch date: 2006
- 過去業績資料並不代表將來表現。投資者未必能取回全部投資本金。
- 業績表現以曆年之最後一個估值日的資產淨值作為基礎，股息會滾存再作投資。

- 上述數據顯示股份類別價值在有關曆年內的升跌幅度。業績表現以美元計算，當中包括基金的經常性開支，但不包括基金可能向閣下收取的認購費及贖回費。
- 股份類別之基準指數：現時為EMIX環球礦業及能源指數（總回報淨額）（2017年11月16日以前稱為歐洲貨幣環球礦業及能源指數（總回報淨額））。2016年1月4日以前為歐洲貨幣環球黃金、礦業及能源指數（總回報淨額）（2014年11月24日以前稱為歐洲貨幣環球礦業、黃金及能源指數（總回報淨額）及2013年10月1日以前稱為滙豐黃金、礦務及能源指數（總回報淨額））。
- 管理公司視「A（累計）- 美元股份類別」作為本基金可供香港零售投資者認購的核心股份類別為最合適的代表股份類別。
- 本基金成立日期：2004
- 股份類別成立日期：2006

Is there any guarantee? 本基金有否提供保證？

This Fund does not provide any guarantees. You may not get back the full amount of money you invest.
本基金並不提供任何保證。閣下未必能取回全數投資本金。

What are the fees and charges? 投資本基金涉及哪些費用及收費？

◆ Charges which may be payable by you[‡] 閣下或須繳付的收費[‡]

You may have to pay the following fees up to the rate listed below when dealing in the shares of the Fund:
閣下買賣基金股份時或須繳付最高可達之費用如下：

Subscription fee (Initial charge) 認購費：	Currently 5.0% (up to 8.5% of NAV) 現時為5.0%（最高可達資產淨值之8.5%）
Switching fee 轉換費：	1.0% of NAV 資產淨值之1.0%
Redemption fee 贖回費：	Currently 0% (up to 1.0% of NAV) 現時為0%（最高可達資產淨值之1.0%）

[‡] Please refer to the Hong Kong Offering Document of JPMorgan Funds for the calculation methodology of the relevant charges.

[‡] 有關相關費用的計算方法，請參閱摩根基金香港銷售文件。

◆ Ongoing fees payable by the Fund 本基金須持續繳付的費用

The following expenses will be paid out of the Fund. They affect you because they reduce the return you get on your investments.
以下費用將從基金中扣除，閣下的投資回報將會因而減少。

Management and advisory fee 管理及顧問費：	1.5% of NAV p.a. (maximum 3.0%) 每年資產淨值之1.5%（最高可達3.0%）
Operating and administrative expenses (including Depositary fee) 經營及行政開支（包括保管人費用）：	up to 0.3% of NAV p.a. 最高達每年資產淨值之0.3%
Performance fee 表現費：	N/A 不適用

◆ Other fees 其他費用

The Fund may charge other fees. Please refer to the 'CHARGES AND EXPENSES' section in the Hong Kong Offering Document of JPMorgan Funds.
本基金或會收取其他費用。請參閱摩根基金的香港銷售文件內之「費用及開支」一節。

Additional information 其他資料

- You generally buy, redeem or switch shares at the Fund's next-determined net asset value after the Hong Kong Representative or Intermediaries receive your request in good order at or before 5.00pm (Hong Kong time) being the dealing cut-off time. The Hong Kong Representative or Intermediaries may impose different dealing deadlines for receiving requests from investors.
- The net asset value of this Fund is calculated and published on each "Hong Kong dealing day". They are available online at www.jpmorganam.com.hk.
- Composition of the distributions (i.e. the percentages of distribution being made out of the net distributable income and capital) for the last 12 months are available from the Hong Kong Representative upon request and at the website www.jpmorganam.com.hk.
- Investors may obtain the past performance information of other share classes offered to Hong Kong investors from www.jpmorganam.com.hk.
- 在交易截止時間即下午5時正（香港時間）或之前由香港代表人或中介人收妥的股份認購、贖回及轉換要求，一般按基金隨後釐定的資產淨值執行。香港代表人或中介人設定的交易截止時間可能各有不同，投資者應注意提交要求的截止時間。
- 本基金在每一「香港交易日」計算及公布資產淨值。詳情請瀏覽 www.jpmorganam.com.hk。
- 最近12個月的分派成分（即從可分派收入淨額及資本中支付的百分比），可向香港代表人索取及在網頁 www.jpmorganam.com.hk 查閱。
- 投資者可於 www.jpmorganam.com.hk 取得其他向香港投資者銷售的股份類別之過往業績資料。

Important 重要提示

If you are in doubt, you should seek professional advice.

The SFC takes no responsibility for the contents of this statement and makes no representation as to its accuracy or completeness.

閣下如有疑問，應諮詢專業意見。證監會對本概要的內容並不承擔任何責任，對其準確性及完整性亦不作出任何陳述。